

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 24 janvier 2011

Séance du 24 janvier 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Madame Hélène Painchaud

- 1.01 Pétition signée par 551 (approx.) personnes – Centre Raymond-Préfontaine (ancien Centre de réhabilitation Meurling) et le lot 3 636 077 situé à l'est de la rue Marcel-Pépin.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Gérald Tremblay

- 2.01 Texte de Projet Montréal intitulé – « Les faveurs de l'administration Tremblay à la gare Viger ».

Par Monsieur Alex Norris

- 2.02 Maison Redpath - Extrait d'un procès verbal du 14 octobre 1986 concernant l'interdiction de démolir l'immeuble sis au 3457, rue du Musée et demandant son classement au sens de la Loi sur les biens culturels.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal du 13 novembre au 17 décembre 2010.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 13 novembre au 17 décembre 2010.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la Loi sur les cités et villes du 13 novembre au 17 décembre 2010.

Par Monsieur Marc-André Gadoury

Extrait de procès-verbal du Comité exécutif de la Communauté urbaine de Montréal du 4 août 1994 – révision du contrat liant la firme IST et la CUM – traitement informatique de la paie des employés.

Au point «05» de l'ordre du jour « Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement »

- 5.01 Résolution CA10 170367 du conseil d'arrondissement de Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce – Centre universitaire de santé McGill (CUSM).
- 5.02 Résolution CA10 27 0510 du conseil d'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve – Appui au conseil d'arrondissement de Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce relativement aux délais d'audition à la Régie du logement.

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt des réponses aux questions écrites de membres du conseil »

Par Madame Manon Barbe

- 6.01 Réponse à Madame Elsie Lefebvre – lien piéton et cyclable de Castelnau (Villeray et Parc-Extension)

Par Monsieur Alan DeSousa

- 6.02 Réponse à Monsieur Pierre Lampron – explication justifiant l'octroi de contrats.
Réponse à Monsieur Peter McQueen – inventaire d'espaces à bureaux appartenant à la Ville.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

- 7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 16 décembre 2010.
- 7.02 Dépôt du rapport sur l'assemblée extraordinaire du conseil d'agglomération du 17 décembre 2010.
- 7.03 Dépôt du rapport sur l'assemblée extraordinaire du conseil d'agglomération du 21 décembre 2010.
- 7.04 Dépôt de la correspondance de la présidente de la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) suite à la résolution du conseil municipal CM10 0856 demandant au gouvernement du Québec le maintien du budget pour le remplacement, l'amélioration et la modernisation (RAM) du parc de logements de l'OMHM.
- 7.05 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.06 Bilan annuel 2009 des Muséums nature de Montréal faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041).
- 7.07 Dépôt du rapport de l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) sur le projet de développement immobilier sur l'ancien site de l'usine de Norampac – Projets de règlements P-10-021 et P-04-047-93.
- 7.08 Dépôt du rapport d'activités du trésorier pour l'exercice financier 2010 selon l'article 513 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Par Monsieur Claude Dauphin

- 7.09 Plan de la salle du conseil.
- 7.10 Reddition de comptes du Bureau du vérificateur général.

Au point «08» de l'ordre du jour « Dépôt de rapports des commissions du conseil »**Par Madame Elsie Lefebvre**

- 8.01 Dépôt du rapport de la Commissions permanente du conseil municipal sur la mise en valeur du territoire, l'aménagement urbain et le transport collectif portant sur le Bilan du premier plan stratégique 2005-2009 de l'Office municipal d'habitation de Montréal (OMHM) et présentation de son plan stratégique 2010-2014.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\24 janvier 2011.wpd

**ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 24 janvier 2011**

Séance du 25 janvier 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par monsieur Michael Applebaum

2.01 Guide sur les punaises de lit.

Au point «65» de l'ordre du jour « Avis de motion des conseillers »

Par monsieur Alex Norris

- 65.06
- Copie d'un action directe en nullité, injonction permanente et interlocutrice concernant l'immeuble sis au 3455 et 3457, avenue du Musée (Maison Redpath)
 - Extrait du procès-verbal du Comité exécutif de la Ville de Montréal tenue le 14 octobre 1986
 - Protocole d'entente entre la Ville de Montréal et Avi & Amos Sochaczewski
 - Texte de l'Union des citoyens et des citoyennes de l'île de Montréal « Les promesses de Pierre Bourque – le passé est garant de l'avenir »
 - Décision de la Commission d'arbitrage pour la protection du patrimoine immobilier en date du 13 février 2002

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\25 janvier 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 21 février 2011

Séance du 21 février 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Par Monsieur Claude Dauphin

- 0.1 Plan de la salle du Conseil municipal.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Benoit Dorais

- 2.01 Courriels concernant la confidentialité des données informatiques des élus qui utilisent leur appareil Blackberry.

Au point «03» de l'ordre du jour « Ordre du jour et procès-verbal »

Par Monsieur Marvin Rotrand

- 3.01 Invitation du président du Conseil municipal au vérificateur général en date du 21 février 2011 à 19 00.
- 3.01 Invitation du président du Conseil municipal au vérificateur général en date du 22 février 2011 à 10h00.

Par Madame Anie Samson

- 3.01 Motion sur le congédiement de Pierre Reid et le blâme de Louis Roquet.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal du 18 décembre au 21 janvier 2011.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 18 décembre au 21 janvier 2011.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la Loi sur les cités et villes du 18 décembre au 21 janvier 2011.
- 4.04 Dépôt de la réponse du comité exécutif aux rapports de la Commission de la présidence du conseil ayant traité de la reconnaissance du président du conseil et de la révision du *Règlement sur la procédure d'assemblée et les règles de régie interne du conseil municipal* (06-051).

Au point «05» de l'ordre du jour « Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement»

- 5.01 Résolution CA11 28 0047 du conseil d'arrondissement de L'île-Bizard-Sainte-Geneviève – appuyer la participation au mouvement invitant les citoyens à respecter « L'heure de la terre » le 26 mars 2011.
- 5.02 Résolution CA11 170049 du conseil d'arrondissement de Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce – Événement « Une heure pour la terre 2011 ».
- 5.03 Résolution CA11 30 02 0046 du conseil d'arrondissement de Rivière-des-Prairies – Pointe-aux-Trembles – Opposition au transport de déchets radioactifs – fleuve Saint-Laurent.
- 5.04 Résolution CA11 22 0016 du conseil d'arrondissement Le Sud-Ouest – « Une heure pour la terre 2011 ».

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt des réponses aux questions écrites de membres du conseil »

Par Monsieur Michael Applebaum

- 6.01 Réponse à Madame Linda Gauthier – Budget de la SHDM pour améliorer l'accessibilité universelle et adapter les immeubles existants.
- 6.02 Réponse à Monsieur Henry Desbioles – Dénéigement et accessibilité universelle.

Par Monsieur Alan DeSousa

- 6.03 Réponse à Monsieur Alex Norris – Octroi de plusieurs contrats à la compagnie Parts Now! ULC.
- 6.04 Réponse à Monsieur Marc-André Gadoury – Subventions accordées par le comité exécutif pour 2009 et 2010.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

- 7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 27 janvier 2011.
- 7.02 Dépôt des avis du Conseil du patrimoine de Montréal émis du 1^{er} mai et 31 décembre 2010.
- 7.03 Dépôt des calendriers modifiés des assemblées ordinaires du conseil municipal et du conseil d'agglomération pour l'année 2011.
- 7.04 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.05 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de Saint-Laurent faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.06 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de Rivière-des-prairies-Pointe-aux-Trembles faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.07 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement d'Outremont faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.08 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de Saint-Léonard faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.09 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de L'île-Bizard-Sainte-Genève faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.10 Dépôt du rapport et recommandation du Comité de vérification suite à une dénonciation portée à son attention.
- 7.11 Dépôt du rapport du Comité ad hoc sur les antennes de télécommunication.

Par Monsieur Gérald Tremblay

- 7.12 Dépôt du rapport sur l'intrusion dans les communications électroniques du vérificateur général.

Par Monsieur Claude Dauphin

- 7.13 Reddition de comptes du Bureau du vérificateur général.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

**ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 21 février 2011**

Séance du 22 février 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Pierre Brisset

- 1.01 Autoroute Ville-Marie et échangeur Turcot – bonification du projet.

Par Monsieur Philippe Currie

- 1.02 Communiqué de presse de la 2^e opposition à l'Hôtel de Ville - Les salaires des cadres : hors de contrôle.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Claude Dauphin

- 2.01 Lettre du vérificateur général suite à l'invitation du président du Conseil municipal à participer à l'assemblée du 22 février 2011 à 10h00.

Par Monsieur Gérald Tremblay

- 2.02 Lettre de Madame Louise Harel à Me Guy Gilbert, conseiller à l'éthique, concernant la sécurité des communications informatiques des élus à la Ville de Montréal.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

Par Madame Josée Duplessis

- 7.12 Charte du comité de vérification de la Ville de Montréal.

Au point «15» de l'ordre du jour « Déclaration / Proclamation »

Par Monsieur Michael Applebaum

- 15.02 Motion sur la lutte contre l'infestation de punaises de lit sur le territoire de la Ville de Montréal – nouvelle version.

Par Madame Helen Fotopulos

- 15.03 Lettre de félicitations au groupe Arcade Fire.

Au point «30» de l'ordre du jour « Administration et finances »

Par Monsieur Alan DeSousa

- 30.03 Correspondance concernant la journalisation des Blackberry à la Ville.

Au point «65» de l'ordre du jour « Avis de motion des conseillers »

Par Monsieur Dominic Perri

65.02 Motion sur la priorisation du prolongement du métro vers Anjou – nouvelle version.

Par Monsieur Marvin Rotrand

65.07 Copie du courriel transmis aux députés et au gouvernement du Québec sur la demande officielle du conseil municipal (CM09 0994) en faveur d'une commission d'enquête publique.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\22 février 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 21 mars 2011

Séance du 21 mars 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Michael Labelle

- 1.01 Correspondance relative à des dépenses des élus de l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro.

Par Madame Marie-Eve Paquin

- 1.02 Dépliant de l'Association pour la Défense des droits à l'inclusion des personnes qui consomment des drogues du Québec (L'ADDICQ).

Par Monsieur Robert Gignac

- 1.03 Pétition signée par 5830 (approx.) personnes – On veut rester dans notre quartier – Vivre sur le Plateau.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Gérald Tremblay

- 2.01 Lettre du directeur général de la Ville à Monsieur Claude Dauphin concernant les paramètres de confidentialité – Hôtel de Ville de Montréal.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal du 22 janvier au 18 février 2011.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 22 janvier au 18 février 2011.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la Loi sur les cités et villes du 22 janvier au 18 février 2011.

Au point «05» de l'ordre du jour « Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement »

- 5.01 Résolution CA11 30 03 0057 du conseil d'arrondissement de Rivière-des-Prairies – Pointe-aux-Trembles – Événement – Une heure pour la terre 2011.
- 5.02 Résolution CA11 29 0062 du conseil d'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro – Une heure pour la terre 2011 – Appui.

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt des réponses aux questions écrites de membres du conseil »

Par Monsieur Michael Applebaum

- 6.01 Mandat relatif à l'ouverture des données de la Ville de Montréal.

Par Monsieur Claude Trudel

- 6.02 Réponse à Monsieur Réal Ménard – Formation des policiers.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

- 7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 24 février 2011.
- 7.02 Dépôt du rapport d'information relatif aux dépenses réalisées dans le cadre de la mise en œuvre du plan particulier d'intervention pour les chaleurs extrêmes durant le mois de juillet 2010.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt » (suite)

- 7.03 Dépôt du rapport d'activités annuel 2010 du Conseil jeunesse de Montréal.
- 7.04 Dépôt du rapport annuel 2010 de la Commission de la fonction publique de Montréal.

Par Monsieur Gérald Tremblay

- 7.04 Dépôt d'une lettre de Monsieur Pierre Reid, directeur principal du Service du capital humain concernant le rapport annuel 2009 de la CFP à Madame Sylvie B. Farand, présidente de la Commission de la fonction publique de Montréal.
- 7.05 Dépôt du rapport de l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) sur le projet de reconversion résidentielle du Centre 7400 – ancienne Institution des Sourds-Muets – Projets de règlements P-10-026 et P-04-047-95.
- 7.06 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.07 Dépôt du rapport annuel 2010 du conseiller à l'éthique.

Par Monsieur Claude Dauphin

- 7.08 Reddition de comptes du bureau du vérificateur général.
- 7.09 Lettre du directeur général de la Ville à Monsieur Claude Dauphin concernant les paramètres de confidentialité – Hôtel de ville de Montréal.

Au point «15» de l'ordre du jour « Déclaration / Proclamation »

Par Monsieur Richard Bergeron

- 15.01 Tableau du top 100 des salaires des cadres de direction de la Ville de Montréal et de la Société de transport de Montréal.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\21 mars 2011.wpd

**ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 21 mars 2011**

Séance du 22 mars 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Gérald Tremblay

- 2.01 Cartes d'affaires de personnes rencontrées du Bureau de la concurrence Canada le 14 octobre 2010.

Au point «15» de l'ordre du jour « Déclaration / Proclamation »

Par Monsieur Marvin Rotrand

- 15.04 Dépôt d'une déclaration votée par le passé concernant l'instauration d'une taxe sur l'immatriculation sur le territoire de l'agglomération en 2011.

Au point «20» de l'ordre du jour « Affaires contractuelles»

Par Madame Helen Fotopulos

- 20.10 Historique du sommaire décisionnel – dossier 1111197001.

Au point «65» de l'ordre du jour « Avis de motion des conseillers »

Par Madame Louise Harel

- 65.05 Étude effectuée par l'Opposition officielle (Vision Montréal) sur la concentration territoriale des contrats d'infrastructures (rues, trottoirs, eau) accordés par les arrondissements, la ville centre et l'agglomération (2006 à 2010).

Par Monsieur Richard Bergeron

- 65.07 Nouvelle version de la motion sur la présentation du rapport 2010 du vérificateur général au Conseil municipal.

Au point «80» de l'ordre du jour « Conseil d'agglomération – Dossiers pour orientation »

Par Monsieur Marvin Rotrand

- 45.01 Lettre de Monsieur Michel Labrecque, président du conseil d'administration de la Société de transport de Montréal à Monsieur Luc Ferrandez, maire de l'arrondissement Le Plateau-Mont-Royal concernant les travaux au centre de transport Mont-Royal.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\22 mars 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 11 avril 2011

Séance du 11 avril 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Par Monsieur Claude Dauphin

0.1 Plan de la salle du Conseil municipal.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA
DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT
RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\11 avril 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 11 avril 2011

Séance du 12 avril 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Madame Jocelyne Leduc-Gauvin

1.01 Article du Journal The Gazette du 8 avril 2011 sur le Bois-de-Saraguay.

Par Monsieur Sébastien St-Hilaire

1.02 Pétition complémentaire signée par 163 (approx.) personnes – Comité pour la mise en valeur du Bois-de-Saraguay.

Par Monsieur Francisco Moreno

1.03 Journal accent avril 2011 – LaSalle.

Par Monsieur Murray Levine

1.04 Création d'un site web ou d'un blog.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Richard Bergeron

2.01 Lettre de Monsieur Richard Bergeron à la Sûreté du Québec – Demande d'enquête policière.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal du 19 février au 11 mars 2011.

4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 19 février au 11 mars 2011.

4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la Loi sur les cités et villes du 19 février au 11 mars 2011.

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt des réponses aux questions écrites de membres du conseil »

Par Monsieur Richard Deschamps

6.01 Réponse à Monsieur Laurent Blanchard – Retrait d'un tronçon de 150 mètres du contrat de réhabilitation d'aqueduc sur la rue Sherbrooke.

Réponse à Madame Chantal Rouleau – Plan de communication afférent aux travaux de réhabilitation de conduite d'aqueduc.

Par Madame Helen Fotopulos

6.02 Réponse à Madame Josée Duplessis – Critères de sélection permettant l'admissibilité des organismes à un soutien financier dans le cadre de l'Entente MESS-Ville.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 24 mars 2011.

7.02 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement d'Ahuntsic-Cartierville faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt » (suite)

- 7.03 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de Rosemont-La Petite-Patrie faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.04 Dépôt du rapport d'activités 2010 du Conseil des Montréalaises.
- 7.05 Dépôt du Plan d'action régional concerté de lutte aux punaises de lit pour 2011-2015.
- 7.06 Dépôt d'un rapport en regard des démarches entreprises pour les travaux urgents de stabilisation du bâtiment du 22-26 Notre-Dame Ouest.
- 7.07 Dépôt du rapport du Comité de vérification pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 2010.
- 7.08 Dépôt du rapport financier annuel, incluant les états financiers et le rapport des vérificateurs de la Ville, pour l'année se terminant le 31 décembre 2010.
- 7.09 Dépôt de la liste des membres du comité exécutif.
- 7.10 Dépôt de la liste des membres du conseil municipal siégeant au conseil d'agglomération.

Par Madame Elsie Lefebvre

- 7.11 Reddition de comptes du Bureau du vérificateur général.

Au point «08» de l'ordre du jour « Dépôt de rapports des commissions du conseil »

Par Madame Elaine Ayotte

- 8.01 Dépôt du rapport de la Commission de la présidence du conseil intitulé « Évaluation du projet-pilote de webdiffusion des séances du conseil municipal ».

Par Madame Helen Fotopulos

- 8.02 Dépôt du rapport complémentaire de la Commission de la présidence du conseil – Révision du Règlement sur la procédure d'assemblée et les règles de régie interne du conseil municipal (06-051).

Par Madame Elsie Lefebvre

- 8.03 Dépôt du rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur la mise en valeur du territoire, l'aménagement urbain et le transport collectif intitulé « Étude publique du Bilan 2005-2010 de la Politique du patrimoine ».

Par Monsieur Christian G. Dubois

- 8.04 Dépôt du rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur le transport, la gestion des infrastructures et l'environnement sur l'industrie du taxi.

Par Monsieur Jean-Marc Gibeau

- 8.05 Dépôt du rapport d'étude et recommandations de la Commission ad hoc sur le projet de radiocommunication commun à l'ensemble des intervenants en sécurité publique.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\12 avril 2011.wpd

**ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 11 avril 2011**

Séance du 14 avril 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Par Madame Elsie Lefebvre

0.1 Plan de la salle du Conseil municipal.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Alex Norris

2.01 Article de la Presse du 11 avril 2011 – Le président du conseil a aussi été épié.

Décision du commissaire Benoit Monette, juge administratif de la Commission des relations du travail.

Copie d'un courriel du 24 janvier 2011 autorisant des accès informatiques.

Au point «15» de l'ordre du jour « Déclaration / Proclamation »

Par Madame Helen Fotopulos

15.04 Motion pour souligner la carrière exceptionnelle de l'artiste Pierre Gauveau.

Au point «80» de l'ordre du jour « Conseil d'agglomération – Dossiers pour orientation »

Par Monsieur Claude Trudel

30.01 Liste des articles de l'ordre du jour du Conseil municipal concordant avec les articles du conseil d'agglomération à adopter concurremment.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\14 avril 2011.wpd

**ASSEMBLÉE EXTRAORDINAIRE DU CONSEIL
du 12 avril 2011**

Séance du 12 avril 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Par Monsieur Claude Dauphin

- 0.1 Correspondance de Monsieur Claude Dauphin à Monsieur Louis Roquet - Paramètres de confidentialité – Hôtel de ville de Montréal.
- 0.2 Réponse de Monsieur Louis Roquet à Monsieur Claude Dauphin – Paramètres de confidentialité – Hôtel de ville de Montréal.
- 0.3 Correspondance de Madame Louise Harel à Monsieur Claude Dauphin – Brèche de sécurité dans les systèmes informatiques de la Ville de Montréal.
- 0.4 Correspondance de Monsieur Claude Dauphin à Monsieur Gérald Tremblay – Importante brèche de sécurité dans les systèmes informatiques de la Ville de Montréal.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Claude Trudel

- 2.01 Tableau partiel de bons de commandes à des firmes ayant procédé à de la filature.

Au point «51» de l'ordre du jour « Nomination / Désignation »

Par Monsieur Claude Trudel

- 51.01 Motion de la majorité – Retrait temporaire de Monsieur Claude Dauphin à titre de président du conseil.

Par Monsieur Claude Dauphin

- 51.01 Note de Me Line Charest adressée à Monsieur Hugo Morissette sur la vacance au poste de président de l'assemblée du conseil.

Par Monsieur Gérald Tremblay

- 51.01 Correspondance de Monsieur Gérald Tremblay au ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'occupation du territoire, Monsieur Laurent Lessard.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\12 avril 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 16 mai 2011

Séance du 16 mai 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Par Madame Elsie Lefebvre

- 0.01 Plan de la salle du conseil.

Par Monsieur Marvin Rotrand

- 0.02 Lettre de Me Yves Saindon à Monsieur Gérald Tremblay concernant la vacance au poste de président de l'assemblée du conseil.

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Paul Machnik

- 1.01 Non à l'expropriation des Artisans et PME du 4000 rue Saint-Patrick.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal du 12 mars au 15 avril 2011.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 12 mars au 15 avril 2011.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la Loi sur les cités et villes du 12 mars au 15 avril 2011.
- 4.04 Dépôt de la réponse du comité exécutif au rapport de la commission permanente du conseil municipal sur les finances, les services administratifs et le capital humain sur la contribution financière de la Ville de Montréal à la Société de gestion Marie-Victorin.
- 4.05 Dépôt de la réponse du comité exécutif aux rapports de la Commission permanente du conseil municipal sur les finances, les services administratifs et le capital humain et de la Commission du conseil d'agglomération sur les finances et l'administration suite à l'étude publique sur le rapport du vérificateur général de la Ville de Montréal pour l'exercice terminé le 31 décembre 2009.

Au point «05» de l'ordre du jour « Dépôt des résolutions de conseil s d'arrondissement »

- 5.01 Résolution CA11 30 04 0092 du conseil d'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles - Motion - Appui - Maire de Montréal - Collecte de déchets une fois par semaine.
- 5.02 Résolution CA11 22 0098 du conseil d'arrondissement Le Sud-Ouest – Motion en faveur de l'accessibilité à l'éducation pour tous.

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt des réponses aux questions écrites de membres du conseil »

Par Monsieur Michael Applebaum

- 6.01 Demande au vérificateur général - Dépôt du rapport de vérification sur BIXI.
- 6.02 Réponse à Madame Hélène Painchaud concernant le Centre Raymond-Préfontaine.
- 6.03 Réponse à Monsieur Pierre Lampron concernant la firme Navigant.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 14 avril 2011.

Par Madame Elsie Lefebvre

7.02 Dépôt de la reddition de comptes du bureau du vérificateur général.

7.03 Dépôt du rapport d'activité 2010 du Conseil interculturel de Montréal.

7.04 Dépôt des états financiers consolidés de la Société d'habitation et de développement de Montréal pour l'année 2010.

7.05 Dépôt des états financiers vérifiés d'Anjou 80 pour l'année 2010.

7.06 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de Ville-Marie faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.

7.07 Dépôt du rapport financier consolidé vérifié de 2010 de la Ville de Montréal tel que produit sur les formules prescrites par le Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire.

Par Monsieur Gérald Tremblay

7.08 Dépôt du rapport annuel du vérificateur général.

7.09 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement d'Anjou faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.

Par Madame Louise Harel

7.10 Dépôt de l'avis de désignation du leader adjointe de l'opposition officielle.

7.11 Dépôt du suivi du rapport du vérificateur général pour l'exercice terminé le 31 décembre 2009 ainsi qu'un retour sur les exercices précédents.

Au point «15» de l'ordre du jour « Déclaration / Proclamation »

15.03 Déclaration pour la protection et le contrôle des animaux.

Au point «20» de l'ordre du jour « Affaires contractuelles »**Par Monsieur Laurent Blanchard**

20.15 Rapport d'examen de la conformité du processus d'appel d'offres d'accorder un contrat à Louisbourg SBC, s.e.c., Division Simard-Beaudry Construction.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\16 mai 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 16 mai 2011

Séance du 17 mai 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Michel Benoit

1.01 Relevé de compte de Borden Ladner Gervais.

Par Monsieur Yves Daoust

1.02 Rapport technique – arrondissement LaSalle - Évaluation de la satisfaction des citoyens de la Ville de Montréal concernant la prestation de services municipaux préparé pour la Ville de Montréal en février 2009 par Jolicoeur et Associés.

LORS DE LA PLÉNIÈRE DE L'APRÈS-MIDI :

Par Madame Anie Samson

- Réponse de Monsieur Jacques Bergeron vérificateur général, concernant sa présence à une plénière à 13h30.

Par Monsieur Claude Trudel

- Réponse de Monsieur Jacques Bergeron, vérificateur général, concernant sa présence à une plénière à 13h30.

Par Monsieur Roger Plamondon

- Lettre de remerciement de Madame Louise Harel pour la présentation de la Société de vélo en libre-service, plus particulièrement BIXI.
- Résultats financiers et projections BIXI.

Au point «30» de l'ordre du jour « Administration et finances»

Par Madame Louise Harel

30.06 Amendement afin de déferer l'étude du plan de sauvetage de la SVLS devant la Commission d'examen des contrats afin que celle-ci émette un avis sur ce plan avant que le Conseil ne l'adopte.

Au point «41» de l'ordre du jour « Avis de motion»

Par Maître Yves Saindon

41.07 Correctif de la rubrique à laquelle l'article 41.07 aurait dû être inscrit. L'avis de motion sur le Règlement sur la protection des bâtiments contre les refoulements d'égout aurait dû apparaître sous la rubrique 43.

Au point «65» de l'ordre du jour « Avis de motion des conseillers»

Par Madame Helen Fotopulos

65.01 Amendement a la motion sur la reconnaissance de Jeanne Mance à titre de cofondatrice de Montréal.

Par Madame Anie Samson

65.02 Correspondance relative à la motion de blâme à l'endroit du directeur général de la Ville de Montréal, monsieur Louis Roquet.

Par Monsieur Marvin Rotrand

65.12 Amendement à la motion du deuxième parti d'opposition pour l'atténuation des hausses d'impôt foncier.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\17 mai 2011.wpd

**ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 20 juin 2011**

Séance du 20 juin 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal du 16 avril au 20 mai 2011.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 16 avril au 20 mai 2011.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la Loi sur les cités et villes du 16 avril au 20 mai 2011.
- 4.04 Dépôt de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur la mise en valeur du territoire, l'aménagement urbain et le transport collectif sur l'étude publique du bilan 2009-2010 du Plan de transport.
- 4.05 Dépôt de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur la mise en valeur du territoire, l'aménagement urbain et le transport collectif sur le bilan du premier plan stratégique 2005-2009 de l'Office municipal d'habitation de Montréal et la présentation du plan stratégique 2010-2014.
- 4.06 Dépôt de la réponse du comité exécutif aux rapports de la Commission permanente du conseil municipal sur le transport, la gestion des infrastructures et l'environnement et de la Commission permanente du conseil d'agglomération sur l'environnement, le transport et les infrastructures sur l'étude du projet de mise aux normes et d'augmentation de la capacité de la chaîne de traitement à l'usine de production d'eau potable de Pierrefonds.
- 4.07 Dépôt de la deuxième réponse du comité exécutif au rapport de la Commission de la présidence du conseil portant sur la révision du Règlement sur la procédure d'assemblée et les règles de régie interne du conseil municipal (06-051)

Au point «05» de l'ordre du jour « Dépôt des résolutions de conseil s d'arrondissement »

- 5.01 Résolution CA11 170159 du conseil d'arrondissement de Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce – Plan de foresterie urbaine.

Par Madame Anie Samson

- 5.02 Résolution CA11 14 0175 du conseil d'arrondissement de Villeray–Saint-Michel–Parc-Extension – Motion relative aux mesures d'apaisement de la circulation implantées dans l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal.

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt des réponses aux questions écrites de membres du conseil »

Par Monsieur Marvin Rotrand

- 6.01 Réponse à monsieur Marc-André Gadoury concernant l'octroi du contrat de 8,6 M\$ pour les services professionnels pour la paramétrisation et la fourniture d'un progiciel destiné à l'administration de régimes de retraite.
- 6.02 Réponse à monsieur Étienne Brunet concernant la vente d'un immeuble par la SHDM.
- 6.03 Réponse à monsieur Alex Norris concernant la location des places de stationnement additionnelles dans un établissement où il y a déjà du stationnement réservé pour la Ville.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

- 7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 19 mai 2011.
- 7.02 Dépôt de la reddition de comptes du bureau du vérificateur général.
- 7.03 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de Verdun, faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.
- 7.04 Dépôt du rapport d'information faisant état d'une dépense réalisée de 32 850,47 \$ pour l'exécution de travaux d'urgence et du contrat accordé à Groupe Dryco inc., conformément à l'article 199 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal (L.R.Q., c C-11.4).
- 7.05 Dépôt du rapport spécial du vérificateur général intitulé Le Projet de vélos en libre service (BIXI) et la Commande centralisée du métro de Montréal.
- 7.06 Dépôt du rapport annuel 2010, incluant les états financiers et le rapport des vérificateurs de la Société du Musée d'archéologie et d'histoire de Montréal, Pointe-à-Callière.
- 7.07 Dépôt de la réponse du ministère des Transports du Québec, suite à la résolution du conseil municipal CM10 0912 sur le parachèvement de l'autoroute 19.
- 7.08 Dépôt du rapport annuel 2010 de l'Ombudsman de Montréal.
- 7.09 Dépôt du rapport annuel 2010 de l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM).
- 7.10 Dépôt du rapport du greffier relativement aux déclarations de réception d'une marque d'hospitalité ou d'un rapport des élus.
- 7.11 Déclaration d'intérêts pécuniaires.
- 7.12 Dépôt du rapport des indicateurs de gestion 2010, conformément à l'article 5 de l'Arrêté ministériel concernant les indicateurs de gestion relatifs à l'administration de certains organismes municipaux (L.R.Q., c. M.-22, r.1.3).
- 7.13 Dépôt d'une lettre du sous-ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire concernant un mandat de vérification portant sur le processus relatif à l'attribution des contrats de services de sécurité pour le Service de police de la Ville de Montréal.
- 7.14 Dépôt du rapport d'activités 2010 du Conseil du patrimoine de Montréal.
- 7.15 Dépôt des avis du Conseil du patrimoine de Montréal émis du 1^{er} janvier au 30 avril 2011.
- 7.16 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement Le Plateau-Mont-Royal faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.

Par Monsieur Marvin Rotrand

- 7.17 Correspondance de la Commission de la présidence
 - . Conduite des membres du conseil de la Ville.
 - . Conduite des membres du Conseil avec l'utilisation des médias sociaux durant les séances du Conseil

Au point «11» de l'ordre du jour « Dépôt de pétitions »

Par Madame Anie Samson

- 11.01 Pétition signée par 19 (approx.) personnes – hausses de loyer au 7405, Wiseman.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 20 juin 2011

Séance du 21 juin 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Francisco Moreno

- 1.01 Copie de demandes d'accès à l'information adressées à l'arrondissement de Lasalle et réponses reçues.

Par Madame Raymonde Dallaire

- 1.02 Dossier de plaintes à la Régie du logement – locataires d'un immeuble de la SHDM.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

Par Madame Louise Harel

- 7.05 Motion relative à l'étude en comité plénier du rapport spécial du Vérificateur général.

Par Monsieur Richard Bergeron

- 7.05 Motion pour une reddition de compte annuelle des grands projets d'immobilisation de la STM.

Par Monsieur Harout Chitilian

- 7.17 Correspondance de la Commission de la présidence
. Conduite des membres du conseil de la Ville.
. Conduite des membres du Conseil avec l'utilisation des médias sociaux durant les séances du Conseil

Au point «20» de l'ordre du jour « Affaires contractuelles »

Par Monsieur Marvin Rotrand

- 20.05 Note concernant la fabrication du ciment courant ou ciment Portland.

Au point « 65 » de l'ordre du jour « Avis de motion des conseillers »

Par Monsieur Michel Bissonnet

- 65.04 Lettre du 12 juin 2011 du Collectif pour des passages à niveau.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\21 juin 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 22 août 2011

Séance du 22 août 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Par Madame Louise Harel

- 0.01 Souhaite obtenir une copie des études réalisées se rapportant aux regroupements des arrondissements et des études réalisées à propos du regroupement de services municipaux tant au niveau corporatif que inter-arrondissements.

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Madame Corinne Tastayre

- 1.01 Pétition signée par 1520 (approx.) personnes – pour la réparation et l'entretien de la piste cyclable du boulevard Gouin Est.

Par Monsieur Yves Daoust

- 1.02 Plan du terrain du 8760 boulevard Lasalle, Lasalle.

Par Madame Brigitte Laurier

- 1.03 Le non respect des politiques de salubrité et des normes du bâtiment de la Ville de Montréal concernant l'édifice HLM du 226 au 242 Laurier Est avec photos à l'appuies.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la charte de la Ville de Montréal du 21 mai au 8 juillet 2011.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 21 mai au 8 juillet 2011.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes* du 21 mai au 8 juillet 2011.
- 4.04 Dépôt de la réponse du comité exécutif au rapport de la commission permanente du conseil municipal sur le développement culturel et la qualité du milieu de vie portant sur le projet de bibliothèque du XXI^e siècle.
- 4.05 Dépôt de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur le développement culturel et la qualité du milieu de vie portant sur le Plan d'action du réseau Accès culture 2010-2014.

Au point «05» de l'ordre du jour « Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement »

- 5.01 Résolution CA11 22 0186 du conseil d'arrondissement Le Sud-Ouest demandant à la SAQ de maintenir ses deux succursales sur les artères commerciales Monk et du Centre de l'arrondissement du Sud-Ouest de Montréal.
- 5.02 Résolution CA11 22 0187 du conseil d'arrondissement le Sud-Ouest relative au logement social et au POPIR Comité-logement.
- 5.03 Résolution CA11 28 0200 du conseil d'arrondissement de L'Île-Bizard–Sainte-Geneviève – Adhérer à la Politique municipale d'accessibilité universelle.

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt de réponses aux questions écrites de membres du conseil »

Par Monsieur Alan DeSousa

- 6.01 Réponse à messieurs Noah Gitelman et Matthieu Thoer concernant « Sunday community gathering ».

Par Madame Helen Fotopulos

- 6.02 Réponse à madame Élane Ayotte concernant un prototype d'épinglettes.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

- 7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 22 juin 2011.
- 7.02 Dépôt de la reddition de comptes du bureau du Vérificateur général pour le mois de juin 2011.
- 7.03 Dépôt de l'état des revenus et dépenses au 30 avril 2011, projetés à la fin de l'exercice – Volet municipal et de l'état global des revenus et dépenses réels au 30 avril 2011 comparé au 30 avril 2010.
- 7.04 Dépôt des états financiers – Accesum inc. et Société en commandite Stationnement de Montréal pour l'année 2010.
- 7.05 Dépôt de l'avis du Conseil interculturel de Montréal sur le programme d'accès à l'égalité en emploi : les obstacles au recrutement, l'intégration et la promotion des minorités visibles et des minorités ethniques.
- 7.06 Dépôt du rapport de l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) portant sur le projet de développement résidentiel du site du Centre Raymond-Préfontaine – Projets de règlements P-11-009 et P-04-047-101.
- 7.07 Dépôt du rapport de l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) portant sur le Programme particulier d'urbanisme (PPU) du Quartier des grands jardins – Projet de règlement P-04-047-98.
- 7.08 Calendrier des assemblées régulières du conseil municipal et du conseil d'agglomération pour l'année 2012.
- 7.09 Déclaration d'intérêts pécuniaires (madame Anie Samson, messieurs Harout Chitilian et Claude Trudel).

Par Monsieur Alain Tassé

- 7.10 Plaque mémorative pour le 120^e anniversaire de l'arrivée des Ukrainiens.

Par Monsieur Harout Chitilian

- 7.11 États financiers de l'Office de consultation publique de Montréal pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 2010.

Au point «08» de l'ordre du jour « Dépôt de rapports des commissions du conseil »

- 8.01 Dépôt du rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur les finances et l'administration intitulé « Rapport d'étude publique et recommandations sur le rapport annuel du vérificateur général de la Ville de Montréal, exercice 2010 ».

Au point «15» de l'ordre du jour « Déclaration / Proclamation »

Par Monsieur Marvin Rotrand

- 15.08 Déclaration pour souligner la carrière exceptionnelle de monsieur Gil Courtemanche et transmettre nos condoléances à sa famille.
- 15.10 Déclaration de condoléances suite au décès de monsieur Jack Layton.
- 15.11 Déclaration de condoléances suite au décès du Pr Paul-André Crépeau.
- 15.12 Déclaration pour un appel à la générosité des Montréalais envers la somalie et ses pays voisins.

Au point «20» de l'ordre du jour « Affaires contractuelles »

Par Monsieur Alan De Sousa

- 20.26 Notes additionnelles pour le contrat de services professionnels à Clair K inc.

Au point « 80 » de l'ordre du jour « Conseil d'agglomération – Dossiers pour orientation »

Par Monsieur Alex Norris

- 80.01 Témoignages du Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions (20.24) budgétaires

Par Monsieur François Croteau

- 80.01 Charte citoyenne montréalaise sur l'agriculture urbaine. (30.01)

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\22 août 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 23 août 2011

Séance du 23 août 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «42» de l'ordre du jour « Adoption de règlements – Dispense de lecture »

Par Monsieur Gaëtan Primeau

42.06 Documents complémentaires.

Au point «65» de l'ordre du jour « Avis de motion des conseillers »

Par Monsieur Marvin Rotrand

65.01 Amendement pour que le conseil municipal invite le ministre des Transports du Québec à rendre publics les études, rapports d'inspection et autres documents portant sur l'état des infrastructures routières montréalaises.

65.02 Motion sur le financement des investissements en transport.

65.03 Lettre de la 2^e opposition au vérificateur général pour la vérification des opérations de la Société du Havre.

Par Madame Chantal Rouleau

65.04 Motion sur la mise en service du tronçon montréalais du Train de l'Est.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\23 août 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 15 septembre 2011

Séance du 15 septembre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Madame Anie Samson

2.01 Motion sur le rappel de la nécessité d'une enquête publique sur l'industrie de la construction.

Au point «30» de l'ordre du jour « Administration et finances »

Par Monsieur Michael Applebaum

30.01 Plan triennal d'immobilisations 2012-2014.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\15 septembre 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 26 septembre 2011

Séance du 26 septembre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Philippe DaSilva

- 1.01 Pétition signée par 68 (approx.) personnes – insatisfaction à l'égard des infrastructures sur la rue St-Zotique, entre la 2^{ième} Avenue et la rue Bélanger / refoulements d'égouts dans le secteur.

Par Monsieur Michael Shafter

- 1.02 Suggestions pour appel d'offres publique pour les prochaines voitures de métro.

Par Madame Geneviève Dubreuil Laniel

- 1.03 Extrait des règlements refondus de la Ville de Montréal, article 89-23 du Chapitre VII.2 – Rétention des eaux pluviales ayant trait au débit maximum dans certaines propriétés du territoire de 18l/s/ha comparativement à 35l/s/ha.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Harout Chitilian

- 2.01 Dépliant sur le résumé des dispositions applicables au Conseil municipal selon le Règlement sur la procédure d'assemblée et les règles de régie interne du conseil.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la charte de la Ville de Montréal du 9 juillet au 26 août 2011.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 9 juillet au 26 août 2011.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes* du 9 juillet au 26 août 2011.

Au point «05» de l'ordre du jour « Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement »

- 5.01 Résolution CA11 30 09 0277 du conseil d'arrondissement de Rivière-des-Prairies – Pointe-aux-Trembles – Politique d'acquisition et de réservation de sites – Développement de logements sociaux et communautaires.
- 5.02 Résolution CA11 20 0512 du conseil d'arrondissement de LaSalle – Déclaration d'opposition au changement des limites des zones tarifaires 2012 proposé par l'Agence métropolitaine de transport.
- 5.03 Résolution CA11 30 09 0278 du conseil d'arrondissement de Rivière-des-Prairies – Pointe-aux-Trembles – Mise en service du tronçon montréalais du Train de l'Est.

Par Monsieur Alan Desousa

- 5.04 Résolution CA11 08 0695 du conseil d'arrondissement de Saint-Laurent – déclaration d'opposition au changement des limites des zones tarifaires 2012 proposé par l'Agence métropolitaine de transport.

Par Monsieur Claude Dauphin

- 5.05 Résolution CA11 19 0310 du conseil d'arrondissement de Lachine – déclaration d'opposition au changement des limites des zones tarifaires 2012 proposé par l'Agence métropolitaine de transport.

Au point «05» de l'ordre du jour « Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement » (suite)

Par Monsieur Gilles Deguire

- 5.06 Résolution CA11 10 317 du conseil d'arrondissement de Montréal-Nord – déclaration d'opposition au changement des limites des zones tarifaires 2012 proposé par l'Agence métropolitaine de transport.

Par Monsieur Pierre Gagnier

- 5.07 Texte de déclaration d'opposition au changement des limites des zones tarifaires 2012 proposé par l'Agence métropolitaine de transport à être adopté par le conseil d'arrondissement d'Ahuntsic–Cartierville à la prochaine assemblée.

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt de réponses aux questions écrites de membres du conseil »

Par Monsieur Michael Applebaum

- 6.01 Réponse à madame Elsie Lefebvre concernant une demande de rectification d'un acte de naissance.
- 6.02 Réponse à monsieur Benoit Dorais concernant la restauration de la toiture du Quartier d'hiver au parc Angrignon.
- 6.03 Réponse à monsieur Luis Miranda sur les économies liées au chantier dotation.

Par Madame Elsie Lefebvre

- 6.04 Question écrite de Madame Anie Samson adressée à Monsieur Michael Applebaum à l'effet d'obtenir des informations additionnelles sur la demande de réduction de poste – budget 2012 des arrondissements.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

- 7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 25 août 2011.
- 7.02 Dépôt du rapport de l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) sur le projet d'agrandissement de l'Hôpital général de Montréal – CUSM Campus de la Montagne – Projets de règlements P-11-012 et P-04-047-103.
- 7.03 Dépôt du rapport de l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) portant sur le Programme particulier d'urbanisme du quartier Sainte-Marie – Projet de règlement P-04-047-102.
- 7.04 États des revenus et dépenses au 31 juillet 2011, projetés à la fin de l'exercice – Volet municipal / État global des revenus et dépenses réels au 31 juillet 2011 comparé avec le 31 juillet 2010.
- 7.05 Dépôt du procès-verbal de correction en regard de la résolution CM11 0464.

Au point «80» de l'ordre du jour « Conseil d'agglomération – Dossiers pour orientation »

Par Monsieur François Robillard

- 80.01 (20.20) Question écrite sur le Quartier des spectacles à l'effet d'obtenir un bilan complet de la projection des coûts et de l'évolution des travaux et échéanciers du Quartier des spectacles.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\26 septembre 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 26 septembre 2011

Séance du 27 septembre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Harout Chitilian

2.01 Avis du contentieux concernant l'immunité des élus.

Par Monsieur Michael Applebaum

2.02 Divers tableaux illustrant, par arrondissement, les prévisions budgétaires des unités d'affaires de 2006 à 2011.

Par Monsieur Marvin Rotrand

2.03 Lettre du MAMROT au directeur général de la Ville – examen du remboursement aux partis politiques des dépenses de recherche et de secrétariat par un représentant du ministère.

Par Monsieur Alex Norris

2.04 Article cyberpresse concernant les rénovations à l'hôtel de ville et l'enquête de la SQ.

Au point «65» de l'ordre du jour « Avis de motion des conseillers »

Par Monsieur Marvin Rotrand

65.05 Amendement à la motion pour l'accessibilité au transport collectif.

65.08 Amendement à la motion pour une présentation annuelle des grands projets d'immobilisation de la STM.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\27 septembre 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 3 octobre 2011

Séance du 3 octobre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «08» de l'ordre du jour « Dépôt de rapports des commissions du conseil »

- 8.01 Dépôt du rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur les finances et l'administration ayant trait à l'étude du Programme triennal d'immobilisations 2012-2014 de la Ville de Montréal.

Au point «30» de l'ordre du jour « Administration et finances »

Par Monsieur Richard Bergeron

- 30.01 Tableau de l'évolution comparée 2006-2012 des PTI des arrondissements et des services centraux.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\3 octobre 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 3 octobre 2011

Séance du 4 octobre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Francisco Moreno

- 1.01 Rapport de la Commission de la présidence - Évaluation du projet-pilote de webdiffusion en direct des séances du conseil municipal.
- 1.02 Ville Lasalle, une ville tranquille, de paix et de respect – construction sur le terrain de l'école Cecil Newman sur la rue Orchard et la rue Centrale.

Au point «08» de l'ordre du jour « Dépôt de rapports des commissions du conseil »

Par Monsieur Yves Saindon

- 8.01 Correctif des pages 8 et 15 du rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur les finances et l'administration ayant trait à l'étude du Programme triennal d'immobilisations 2012-2014 de la Ville de Montréal.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\4 octobre 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 24 octobre 2011

Séance du 24 octobre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Benoit Dorais

- 1.01 Budget arrondissement Le Sud-Ouest.

Par Monsieur Michel Benoit

- 1.02 Liste d'entreprises et de contracteurs.

Par Monsieur Alexis Camirand

- 1.03 Pétition signée par 3000 (approx.) personnes – Le fort Angrignon devra fermer ses portes.

Par Madame Anie Samson

- 1.04 Événement tenu par l'organisme RAPLIQ : « La dictée de l'accessibilité » afin de sensibiliser les décideurs politiques à l'importance de l'accessibilité.

Au point «03» de l'ordre du jour « Ordre du jour et procès-verbal »

Par Monsieur Marvin Rotrand

- 3.01 Correspondance du directeur du Service de sécurité incendie au directeur général de la Ville de Montréal sur l'impact des ralentisseurs de circulation de type « dos d'âne » sur le temps de réponse des véhicules du SIM.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal du 27 août au 16 septembre 2011.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 27 août au 16 septembre 2011.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes* du 27 août au 16 septembre 2011.
- 4.04 Dépôt de la réponse du comité exécutif au rapport de la commission permanente du conseil municipal sur les services aux citoyens sur les orientations 2011-2015 du programme de propreté.
- 4.05 Dépôt de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur les services aux citoyens sur l'étude portant sur les communications entre la Ville et les jeunes : Information, services et participation citoyenne.
- 4.06 Dépôt de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur le transport, la gestion des infrastructures et l'environnement et de la commission permanente du conseil d'agglomération sur l'environnement, le transport et les infrastructures suite à l'examen public du dossier de l'industrie du taxi à Montréal.

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt de réponses aux questions écrites de membres du conseil »

Par Monsieur Marvin Rotrand pour Madame Helen Fotopulos

- 6.01 Réponse à monsieur François Robillard concernant le déroulement des travaux du Quartier des spectacles.

Par Monsieur Michael Applebaum

- 6.02 Réponse à monsieur Réal Ménard ayant trait aux dépenses faites pour augmenter l'expertise interne à la Ville.
- 6.03 Réponse à madame Louise Harel relative aux études réalisées se rapportant au regroupement des arrondissements et au regroupement des services municipaux depuis le 1^{er} janvier 2010.

Par Monsieur Richard Deschamps

- 6.04 Réponse à monsieur Peter McQueen concernant les travaux effectués à l'intersection de la rue Saint-Jacques et du boulevard Décarie.
- 6.05 Réponse à monsieur Pierre Lampron concernant des éclaircissements quant à certains contrats octroyés par les fonctionnaires.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

- 7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 28 septembre 2011.
- 7.02 Bilan annuel 2010 de l'arrondissement de LaSalle faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire.

Au point «09» de l'ordre du jour « Rapport sur la situation financière de la Ville »

Par Monsieur Michael Applebaum

- 9.01 Rapport du maire sur la situation financière de la Ville et tableau de rémunération des élus pour l'exercice 2011.

Au point «11» de l'ordre du jour « Dépôt de pétitions »

Par Monsieur Benoit Dorais

- 11.01 Pétition signée par 634 (approx.) personnes – Sauvons le « Bain Émard ».

Au point «15» de l'ordre du jour « Déclaration / Proclamation »

Par Monsieur Richard Deschamps

- 15.03 Déclaration sur les mesures mises en place par l'Administration montréalaise pour prévenir la collusion et la corruption et les moyens additionnels demandés au Gouvernement du Québec.

Au point «80» de l'ordre du jour « Conseil d'agglomération – Dossiers pour orientation »

Par Monsieur Richard Bergeron

- 80.01(20.07) Motion visant à ce que la Ville de Montréal, ses arrondissements et ses sociétés paramunicipales ne tiennent plus d'appels d'offres lors des grandes périodes de vacances.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 24 octobre 2011

Séance du 25 octobre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Carl Favreau

- 1.01 Pétition signée par 299 (approx.) personnes – Réclamation d'un dédommagement financier auprès de la Ville de Montréal centre dû aux travaux majeurs 2011-2012 qui nuisent à l'essor économique de l'Avenue Laurier Ouest et de l'Avenue du Parc.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Madame Jocelyn Ann Campbell

- 2.01 Correspondance de la Coalition montréalaise des tables de quartier (CMTQ) réclamant la reconduction de « l'Entente administrative de développement social et de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale MESS-Ville 2012-2015 ».

Au point «30» de l'ordre du jour « Administration et finances »

Par Madame Josée Duplessis

- 30.04 Tableau de localisation de l'ensemble des piétons blessés (1999-2003) / Source : Direction de santé publique de Montréal.

Au point «42» de l'ordre du jour « Adoption de règlements – Dispense de lecture »

Par Madame Anie Samson

- 42.01 Amendement au code d'éthique et de conduite des membres du conseil de la ville et des conseils d'arrondissement.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\25 octobre 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 21 novembre 2011

Séance du 21 novembre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Par Monsieur Harout Chitilian

- 0.1 Plan de la salle du conseil.

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Madame Gallia Vaillancourt

- 1.01 Pétition signée par 956 (approx.) personnes – Réouverture du bain public St-Michel à des fins de sports et de loisirs.

Par Monsieur Gérald Tremblay

- 1.02 Correspondance à Monsieur Michel Benoit de Monsieur Michel Philibert, directeur de la Société de vélo en libre-service.

Par Monsieur Jean-Dominic Levesque-René

- 1.03 Pétition signée par 18 (approx.) personnes – Contre le bruit matinal et la circulation des véhicules lourds sur la rue du Pont (district de Jacques-Bizard).

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Richard Bergeron

- 2.01 Trains sous le Mont Royal – sections du tunnel quasi impossibles à évacuer en cas d'urgence.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal du 17 septembre au 14 octobre 2011.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 17 septembre au 14 octobre 2011.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes* du 17 septembre au 14 octobre 2011.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

- 7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 27 octobre 2011.
- 7.02 Dépôt de la reddition de comptes du bureau du vérificateur général pour les mois de septembre et octobre 2011.
- 7.03 Déclaration d'intérêts pécuniaires.
- 7.04 Dépôt du livre *Vivre Montréal 1920-1969*.

Par Madame Helen Fotopulos

- 7.05 Prix d'excellence en architecture décerné par l'Ordre des architectes du Québec pour la Place des festivals du Quartier des spectacles.
- 7.06 Prix d'excellence en architecture décerné par l'Ordre des architectes du Québec pour les Vitrines habitées du Quartier des spectacles.

Au point «08» de l'ordre du jour « Dépôt de rapports des commissions du conseil»

- 8.01 Dépôt du rapport et des recommandations de la Commission de la présidence du conseil portant sur l'évaluation du projet-pilote de modifications à l'horaire et au déroulement des assemblées ordinaires du conseil municipal.

Au point «80» de l'ordre du jour « Conseil d'agglomération – Dossiers pour orientation »

Par Monsieur Réal Ménard

- 80.01(65.01) Lettre du président de la Fraternité des policiers et policières de Montréal, Monsieur Yves Francoeur au maire de Montréal concernant l'implication accrue du SPVM dans le processus d'appel d'offres et d'octroi de contrat.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\21 novembre 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 21 novembre 2011

Séance du 22 novembre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Madame Sonia Susnjar

- 1.01 Paramètres réglementaires pour le projet de règlement modifiant le plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047) – Quartier de la gare LaSalle ainsi que copie d'un avis public paru dans le journal Le Messenger LaSalle annonçant la tenue d'une consultation publique.

Par Monsieur James Maclean

- 1.02 Pétition signée par 1169 (approx.) personnes – Demander au maire Applebaum d'implanter le service Bixi à NDG.

Par Monsieur Yves Daoust

- 1.03 Exemplaire du journal Accent de LaSalle – octobre 2011 et du journal Le Messenger LaSalle – 13 octobre 2011.

Par Monsieur Michel Benoit

- 1.04 Bilan du succès de Bixi.
- 1.05 Bilan du succès de Bixi – Radio Canada 24 octobre 2009.
- 1.06 Décision du registraire des entreprises – changement de nom de Bixi.
- 1.07 Décision du registraire des entreprises – changement de nom de Bixi.
- 1.08 Rapport de Fasken Martineau à la Direction générale de la législation, des enquêtes et du registraire des entreprises concernant la requête en radiation intentée par Monsieur Benoit à l'encontre de la Société de Vélo en Libre-Service.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Alex Norris

- 2.01 Lettre à Monsieur Richard Deschamps en date du 20 juillet 2010 faisant état des propositions de l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal pour réduire les inconvénients associés aux travaux sur l'avenue du Parc.

Au point «65» de l'ordre du jour « Avis de motion des conseillers »

Par Monsieur Michel Bissonnet

- 65.02 Amendement à la motion de l'opposition officielle pour l'inclusion du taxi collectif dans le transport en commun.

Par Monsieur Laurent Blanchard

- 65.07 Amendement à la motion du deuxième parti d'opposition visant à ce que la Ville de Montréal, ses arrondissements et ses sociétés paramunicipales ne tiennent plus d'appels d'offres lors des grandes périodes de vacances.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\22 novembre 2011.wpd

**ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 13 décembre 2011**

Séance du 13 décembre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Francisco Moreno

- 1.01 Articles du journal Le Messenger de LaSalle concernant un projet de construction sur les terrains de l'ancienne école Cecil-Newman dans l'arrondissement de LaSalle.

Au point «08» de l'ordre du jour « Dépôt de rapports des commissions du conseil »

- 8.01 Dépôt du rapport de la Commission sur les finances et l'administration ayant trait à l'étude du budget 2012 de la Ville de Montréal ainsi que les budgets de certaines sociétés paramunicipales et autres organismes.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\13 décembre 2011.wpd

ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 19 décembre 2011

Séance du 19 décembre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Alan Deraiche

- 1.01 Pétition signée par 18 (approx.) personnes – Contre l'agrandissement d'une entrée charretière au 7631 rue Dionne.

Par Monsieur Michael Applebaum

- 1.02 Correspondance de Monsieur Michel Philibert de la Société Vélo libre-service à Monsieur Michel Benoît en date du 13 décembre 2011.

Au point «02» de l'ordre du jour « Période de questions des membres du conseil »

Par Monsieur Gérald Tremblay

- 2.01 Rapport échancier AMT (version du 1^{er} décembre 2011) – Mesures demandées par le Service de la sécurité incendie dans le cadre de la mise à niveau du tunnel Mont-Royal.

Au point «04» de l'ordre du jour « Annonce et dépôt de documents par le comité exécutif »

- 4.01 Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal du 15 octobre au 18 novembre 2011.
- 4.02 Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif du 15 octobre au 18 novembre 2011.
- 4.03 Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes* du 15 octobre au 18 novembre 2011.
- 4.04 Dépôt de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission de la présidence du conseil portant sur l'évaluation du projet-pilote de webdiffusion en direct des séances du conseil.

Au point «05» de l'ordre du jour « Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement »

Par Monsieur Réal Ménard

- 5.01 Résolution CA11 27 0552 du conseil d'arrondissement de Mercier – Hochelaga-Maisonneuve – Demande aux gouvernements du Québec et du Canada relative au développement de nouveaux logements sociaux et à la protection du parc existant.

Par Madame Anie Samson

- 5.02 Résolution CA11 14 0420 du conseil d'arrondissement de Villeray – Saint-Michel – Parc-Extension – Déclaration relative à la demande de nouveaux logements sociaux et à la protection du parc existant, aux gouvernements du Québec et du Canada.

Au point «06» de l'ordre du jour « Dépôt de réponses aux questions écrites de membres du conseil»

Par Monsieur Michel Bissonnet

- 6.01 Réponse à Monsieur François Robillard – dépenses additionnelle – Société de jalonnement dynamique de Montréal.

Par Monsieur Richard Deschamps

- 6.02 Réponse à Monsieur Pierre Lampron – Bons de commande 679594 et 678791.

Par Monsieur Alan DeSousa

- 6.03 Correspondance de Monsieur Michel Nadeau, Directeur des stratégies et transactions immobilières, du Service de la concertation des arrondissements et des ressources matérielles en date du 14 décembre 2011 concernant une demande de dépôt d'un document au conseil municipal pour Madame Caroline Bourgeois, conseillère – Valeur marchande de l'Île Lapierre.
- 6.04 Mise au point de Monsieur Alan DeSousa sur l'implantation de centres de traitement des matières organiques.

Monsieur Gérald Tremblay

- 6.05 Lettre de Monsieur Pascal Caron du SIM à monsieur Denys Allard, directeur de projet de l'AMT concernant le tunnel Mont-Royal.

Monsieur Alan DeSousa

- 6.06 Réponse à Monsieur Laurent Blanchard – Contrat à ChemTech Environnement Inc.

Au point «07» de l'ordre du jour « Dépôt »

- 7.01 Dépôt du rapport sur l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 24 novembre 2011.

Au point «08» de l'ordre du jour « Dépôt de rapports des commissions du conseil»

Par Madame Maria Calderone

- 8.01 Dépôt du rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur le développement social et la diversité montréalaise intitulé « Pour des terrasses universellement accessibles ».
- 8.02 Dépôt du rapport et recommandations de la Commission permanente sur l'eau, l'environnement, le développement durable et les grands parcs portant sur la nouvelle stratégie de l'eau.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\19 décembre 2011.wpd

**ASSEMBLÉE DU CONSEIL
du 19 décembre 2011**

Séance du 20 décembre 2011

LISTE DES DOCUMENTS DÉPOSÉS

Au point «01» de l'ordre du jour « Période de questions du public »

Par Monsieur Murray Levine

1.03 New York City marathon.

Au point «30» de l'ordre du jour « Administration et finances »

Par Monsieur Michel Bissonnet

30.04 Résolution CA11 30 12 0449 de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies – Pointe-aux-Trembles – acceptation de fourniture de service.

Au point «65» de l'ordre du jour « Motion des conseillers »

Par Monsieur Marvin Rotrand

65.05 Amendements à la motion afin d'élaborer un plan d'action pour l'économie de l'eau potable et de gestion des eaux pluviales sur le territoire montréalais.

CES DOCUMENTS SONT DISPONIBLES, POUR CONSULTATION OU COPIE, À LA DIRECTION DU GREFFE, BUREAU R-134.

PRIÈRE DE S'ADRESSER À MONSIEUR CHRISTIAN AUCLAIR, TÉL. : 872-3253, POUR TOUT RENSEIGNEMENT.

S:\Commun\Soutien CE et Conseil\DOCUMENT DÉPOSÉ\2011\20 décembre 2011.wpd